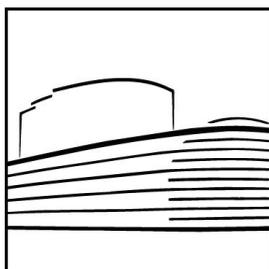


EUROPÄISCHES PARLAMENT



TAGESORDNUNG

17. – 20. April 2012
Straßburg



Erklärung der am Rand aufgeführten Zeichen

Sofern das Parlament nichts anderes beschließt, wird über die Texte in der folgenden Reihenfolge abgestimmt:

1. Dritte Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★III)
Mehrheit der abgegebenen Stimmen für die Billigung des Gemeinsamen Entwurfs

2. Zustimmung

- Verfahren der Zustimmung (★★★)
in den Fällen, in denen gemäß den Verträgen die Mehrheit der Mitglieder zur Billigung oder Ablehnung des Beschlusses zur Erteilung der Zustimmung erforderlich ist

3. Zweite Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★II)
Mehrheit der Mitglieder des Parlaments zur Ablehnung oder Abänderung des Standpunkts des Rates; Mehrheit der abgegebenen Stimmen zur Billigung des Standpunkts des Rates

4. Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments

- Änderung der Geschäftsordnung
Mehrheit der Mitglieder des Parlaments für die Annahme von Änderungen
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs eines Beschlusses

5. Erste Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★I)
Einfache Mehrheit für die Annahme bzw. Änderung des legislativen Vorschlags
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs einer legislativen EntschlieÙung

6. Zustimmung

- Verfahren der Zustimmung (★★★)
in den Fällen, in denen gemäß den Verträgen die Mehrheit der abgegebenen Stimmen zur Billigung oder Ablehnung des Beschlusses zur Erteilung der Zustimmung erforderlich ist

7. Sonstige Verfahren

- Verfahren der Konsultation (★)
Einfache Mehrheit für die Annahme oder Änderung des legislativen Vorschlags
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs einer legislativen EntschlieÙung
- Sonstige (Erklärungen, mündliche Anfragen, Initiativberichte, Aufhebung der Immunität)
Einfache Mehrheit für die Annahme des EntschlieÙungsantrags bzw. des Entwurfs eines Beschlusses

Zusammenfassung

Dienstag, 17. April 2012	1
17:00 – 23:00	1
Wiederaufnahme der Sitzungsperiode und Arbeitsplan	1
Menschenrechte in der Welt und Politik der Europäischen Union in diesem Bereich - <i>Bericht: Richard Howitt (A7-0086/2012)</i>	1
Lage in Mali - <i>Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik</i>	1
Lage in Syrien - <i>Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik</i>	1
Lage in Burma - <i>Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik</i>	1
Schwarzmeer-Strategie - <i>Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik</i>	1
Gemeinsame Aussprache - Verhandlungen über die Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidschan und EU-Armenien	2
Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidschan - <i>Bericht: Anneli Jäätteenmäki (A7-0071/2012)</i>	2
Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Armenien - <i>Bericht: Tomasz Piotr Poręba (A7-0079/2012)</i>	2
Ausführungen von einer Minute (Artikel 150 GO)	2
Mittwoch, 18. April 2012	3
09:00 – 09:50	3
Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit - <i>Bericht: Milan Cabrnoch (A7-0043/2012)</i>	3
09:50 – 11:20	3
Fragestunde mit Anfragen an die Kommission	3
11:30 – 12:00 ABSTIMMUNG	3
Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit - <i>Bericht: Milan Cabrnoch (A7-0043/2012)</i>	3
Beitritt der Europäischen Union zum Vertrag über Freundschaft und Zusammenarbeit in Südostasien - <i>Empfehlung: Elmar Brok (A7-0139/2012)</i>	3
Entwurf eines Protokolls zu den Anliegen der irischen Bevölkerung bezüglich des Vertrags von Lissabon (Zustimmung) - <i>Bericht: Paulo Rangel (A7-0065/2012)</i>	4
Entwurf eines Protokolls zu den Anliegen der irischen Bevölkerung bezüglich des Vertrags von Lissabon (Konsultation) - <i>Bericht: Paulo Rangel (A7-0064/2012)</i>	4
Rolle der Kohäsionspolitik in den Gebieten in äußerster Randlage der Europäischen Union vor dem Hintergrund der Strategie Europa 2020 - <i>Bericht: Nuno Teixeira (A7-0084/2012)</i>	4
Menschenrechte in der Welt und Politik der Europäischen Union in diesem Bereich - <i>Bericht: Richard Howitt (A7-0086/2012)</i>	4
Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidschan - <i>Bericht: Anneli Jäätteenmäki (A7-0071/2012)</i>	4
Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Armenien - <i>Bericht: Tomasz Piotr Poręba (A7-0079/2012)</i>	4
12:00 – 12:30	5
Feierliche Sitzung - Jordanien	5

12:30 – 14:00 Fortsetzung der Abstimmung gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung	5
15:00 – 21:00	5
Maßnahmen zur Bewältigung der Wirtschaftskrise, insbesondere in der Eurozone - <i>Erklärung des Präsidenten der Kommission</i>	5
Forderung nach konkreten Maßnahmen zur Bekämpfung von Steuerbetrug und Steuerhinterziehung - <i>Erklärungen des Rates und der Kommission</i>	5
Rechtssicherheit für europäische Investitionen außerhalb der Europäischen Union - <i>Erklärungen des Rates und der Kommission</i>	5
Gemeinsame konsolidierte Körperschaftsteuer-Bemessungsgrundlage - <i>Bericht: Marianne Thyssen (A7-0080/2012)</i>	5
Besteuerung von Energieerzeugnissen und elektrischem Strom - <i>Bericht: Astrid Lulling (A7-0052/2012)</i>	5
Risikoteilungsinstrumente für Mitgliedstaaten, die von gravierenden Schwierigkeiten in Bezug auf ihre finanzielle Stabilität betroffen oder bedroht sind - <i>Bericht: Danuta Maria Hübner (A7-0067/2012)</i>	5
Donnerstag, 19. April 2012	7
09:00 – 11:50 AUSSPRACHE ZU SCHWERPUNKTTHEMEN	7
Abkommen zwischen der EU und den USA über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das US Department of Homeland Security - <i>Empfehlung: Sophia in 't Veld (A7-0099/2012)</i>	7
Menschenhandel - <i>Erklärungen des Rates und der Kommission</i>	7
12:00 – 14:00 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung	7
Freiwilliges Partnerschaftsabkommen EU - Zentralafrikanische Republik über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzprodukten in die Europäische Union (FLEGT) - <i>Empfehlung: Elisabeth Köstinger (A7-0082/2012)</i>	7
Freiwilliges Partnerschaftsabkommen EU-Liberia über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzprodukten in die EU - <i>Empfehlung: Elisabeth Köstinger (A7-0081/2012)</i>	7
Risikoteilungsinstrumente für Mitgliedstaaten, die von gravierenden Schwierigkeiten in Bezug auf ihre finanzielle Stabilität betroffen oder bedroht sind - <i>Bericht: Danuta Maria Hübner (A7-0067/2012)</i>	8
Gutachten des Gerichtshofs zur Vereinbarkeit des Abkommens zwischen den Vereinigten Staaten von Amerika und der Europäischen Union über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das United States Department of Homeland Security mit den Verträgen - <i>Entschließungsantrag</i>	8
Abkommen zwischen der EU und den USA über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das US Department of Homeland Security - <i>Empfehlung: Sophia in 't Veld (A7-0099/2012)</i>	8
Gemeinsame konsolidierte Körperschaftsteuer-Bemessungsgrundlage - <i>Bericht: Marianne Thyssen (A7-0080/2012)</i>	8
Besteuerung von Energieerzeugnissen und elektrischem Strom - <i>Bericht: Astrid Lulling (A7-0052/2012)</i>	8
Forderung nach konkreten Maßnahmen zur Bekämpfung von Steuerbetrug und Steuerhinterziehung - <i>Entschließungsanträge</i>	8
15:00 – 20:00	8
Beitritt der EU zur Europäischen Menschenrechtskonvention - <i>Erklärungen des Rates und der Kommission</i>	8
Biometrische Reisepässe - <i>Anfragen zur mündlichen Beantwortung (O-000052/2012 - B7-0107/2012) (O-000065/2012 - B7-0108/2012) (O-000100/2012 - B7-0112/2012)</i>	9
Abgrenzung benachteiligter Gebiete im Zusammenhang mit der GAP-Reform - <i>Anfragen zur mündlichen Beantwortung (O-000070/2012 - B7-0110/2012) (O-000071/2012 - B7-0111/2012)</i>	9
Was sind "lokal erzeugte" Lebensmittel? - <i>Anfrage zur mündlichen Beantwortung (O-000046/2012 - B7-0109/2012)</i>	9
Lage von Einwanderern in Griechenland - <i>Erklärungen des Rates und der Kommission</i>	9

21:00 – 23:00	10
Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 1/2012: Finanzierung des ITER - <i>Bericht: Francesca Balzani (A7-0097/2012)</i>	10
Kurze Darstellung der folgenden Berichte:	10
Auswirkungen der Verlagerung der Verwaltung der Außenhilfe durch die Kommission auf die Hilfsleistungen - <i>Bericht: Filip Kaczmarek (A7-0056/2012)</i>	10
Modernisierung von Europas Hochschulsystemen - <i>Bericht: László Tőkés (A7-0057/2012)</i>	10
Vorreiterrolle des eGovernment für einen wettbewerbsgeprägten Binnenmarkt für digitale Dienste - <i>Bericht: Silvia-Adriana Țicău (A7-0083/2012)</i>	10
Freitag, 20. April 2012	11
09:00 – 11:50	11
Frauen und Klimawandel - <i>Bericht: Nicole Kiil-Nielsen (A7-0049/2012)</i>	11
Lebensversicherung und Naturkapital: Eine Biodiversitätsstrategie der EU für das Jahr 2020 - <i>Bericht: Gerben-Jan Gerbrandy (A7-0101/2012)</i>	11
Überprüfung des 6. Umweltaktionsprogramms und Festlegung der Prioritäten für das 7. Umweltaktionsprogramm - <i>Bericht: Jo Leinen (A7-0048/2012)</i>	11
12:00 – 14:00 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung	11
Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 1/2012: Finanzierung des ITER - <i>Bericht: Francesca Balzani (A7-0097/2012)</i>	11
Modernisierung von Europas Hochschulsystemen - <i>Bericht: László Tőkés (A7-0057/2012)</i>	11
Vorreiterrolle des eGovernment für einen wettbewerbsgeprägten Binnenmarkt für digitale Dienste - <i>Bericht: Silvia-Adriana Țicău (A7-0083/2012)</i>	12
Lage in Mali - <i>Entschließungsanträge</i>	12
Lage in Burma - <i>Entschließungsanträge</i>	12
Rechtssicherheit für europäische Investitionen außerhalb der Europäischen Union - <i>Entschließungsanträge</i>	12
Auswirkungen der Verlagerung der Verwaltung der Außenhilfe durch die Kommission auf die Hilfsleistungen - <i>Bericht: Filip Kaczmarek (A7-0056/2012)</i>	12
Frauen und Klimawandel - <i>Bericht: Nicole Kiil-Nielsen (A7-0049/2012)</i>	12
Lebensversicherung und Naturkapital: Eine Biodiversitätsstrategie der EU für das Jahr 2020 - <i>Bericht: Gerben-Jan Gerbrandy (A7-0101/2012)</i>	12
Überprüfung des 6. Umweltaktionsprogramms und Festlegung der Prioritäten für das 7. Umweltaktionsprogramm - <i>Bericht: Jo Leinen (A7-0048/2012)</i>	12
Redezeit (Artikel 149 GO)	14
Einreichungsfristen	16

Dienstag, 17. April 2012

17:00 – 23:00

Aussprachen

17:00 – 23:00

- 1 • **Wiederaufnahme der Sitzungsperiode und Arbeitsplan**
- 38 ⌚ • **Menschenrechte in der Welt und Politik der Europäischen Union in diesem Bereich**
Bericht: Richard Howitt (A7-0086/2012)
Bericht über den Jahresbericht zur Lage der Menschenrechte in der Welt und über die Politik der EU zu diesem Thema, einschließlich der Auswirkungen für die strategische Menschenrechtspolitik der EU
[2011/2185(INI)]
Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten
- 88 ⌚ • **Lage in Mali**
Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik
[2012/2603(RSP)]
Die Abstimmung findet am Freitag statt.
- 111 • **Lage in Syrien**
Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik
[2012/2609(RSP)]
- 89 ⌚ • **Lage in Burma**
Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik
[2012/2604(RSP)]
Die Abstimmung findet am Freitag statt.
- 90 • **Schwarzmeer-Strategie**
Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik
[2012/2602(RSP)]

Gemeinsame Aussprache - Verhandlungen über die Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidtschan und EU-Armenien

- 59 ⌚
- **Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidtschan**
Bericht: Anneli Jäätteenmäki (A7-0071/2012)
Bericht mit den Empfehlungen des Europäischen Parlaments an den Rat, die Kommission und den Europäischen Auswärtigen Dienst zu den Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen zwischen der EU und Aserbaidtschan
[2011/2316(INI)]
Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten
- 60 ⌚
- **Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Armenien**
Bericht: Tomasz Piotr Poręba (A7-0079/2012)
Bericht mit den Empfehlungen des Europäischen Parlaments an den Rat, die Kommission und den Europäischen Auswärtigen Dienst zu den Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Armenien
[2011/2315(INI)]
Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten

Ende der gemeinsamen Aussprache

- 2
- **Ausführungen von einer Minute (Artikel 150 GO)**

Mittwoch, 18. April 2012

09:00 – 09:50	Aussprachen
09:50 – 11:20	Fragestunde
11:30 – 12:00	ABSTIMMUNG
12:00 – 12:30	Feierliche Sitzung
12:30 – 14:00	Fortsetzung der Abstimmung gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung
15:00 – 21:00	Aussprachen

09:00 – 09:50

69 ★★★I • **Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit**

Bericht: Milan Cabrnoch (A7-0043/2012)

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 883/2004 zur Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit und der Verordnung (EG) Nr. 987/2009 zur Festlegung der Modalitäten für die Durchführung der Verordnung (EG) Nr. 883/2004

[2010/0380(COD)]

Ausschuss für Beschäftigung und soziale Angelegenheiten

09:50 – 11:20

5 • **Fragestunde mit Anfragen an die Kommission**

Arbeitnehmerrechte in einem Europa mit offenen Grenzen
Kommissionsmitglieder: ANDOR und REHN

11:30 – 12:00 ABSTIMMUNG

69 ★★★I - **Koordinierung der Systeme der sozialen Sicherheit**

Bericht: Milan Cabrnoch (A7-0043/2012)

[2010/0380(COD)]

Ausschuss für Beschäftigung und soziale Angelegenheiten

Artikel 138 GO

109 ★★★ - **Beitritt der Europäischen Union zum Vertrag über Freundschaft und Zusammenarbeit in Südostasien**

Empfehlung: Elmar Brok (A7-0139/2012)

Empfehlung zu dem Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Beitritt der Europäischen Union zum Vertrag über Freundschaft und Zusammenarbeit in Südostasien

[2012/0028(NLE)]

Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten

- 52 ★★★ - **Entwurf eines Protokolls zu den Anliegen der irischen Bevölkerung bezüglich des Vertrags von Lissabon (Zustimmung)**
Bericht: Paulo Rangel (A7-0065/2012)
Empfehlung zu dem Vorschlag des Europäischen Rates, im Hinblick auf das dem Vertrag über die Europäische Union und dem Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union beizufügende Protokoll zu den Anliegen der irischen Bevölkerung bezüglich des Vertrags von Lissabon keinen Konvent einzuberufen
[2011/0816(NLE)]
Ausschuss für konstitutionelle Fragen
Artikel 138 GO
- 53 ★ - **Entwurf eines Protokolls zu den Anliegen der irischen Bevölkerung bezüglich des Vertrags von Lissabon (Konsultation)**
Bericht: Paulo Rangel (A7-0064/2012)
Bericht über den Entwurf eines Protokolls zu den Anliegen der irischen Bevölkerung bezüglich des Vertrags von Lissabon (Artikel 48 Absatz 3 des Vertrags über die Europäische Union)
[2011/0815(NLE)]
Ausschuss für konstitutionelle Fragen
Artikel 138 GO
- 25 - **Rolle der Kohäsionspolitik in den Gebieten in äußerster Randlage der Europäischen Union vor dem Hintergrund der Strategie Europa 2020**
Bericht: Nuno Teixeira (A7-0084/2012)
Bericht über die Rolle der Kohäsionspolitik in den Regionen in äußerster Randlage der Europäischen Union im Kontext von Europa 2020
[2011/2195(INI)]
Ausschuss für regionale Entwicklung
Artikel 138 GO
- 38 ⌚ - **Menschenrechte in der Welt und Politik der Europäischen Union in diesem Bereich**
Bericht: Richard Howitt (A7-0086/2012)
[2011/2185(INI)]
Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten
- 59 ⌚ - **Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidshan**
Bericht: Anneli Jäätteenmäki (A7-0071/2012)
[2011/2316(INI)]
Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten
- 60 ⌚ - **Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Armenien**
Bericht: Tomasz Piotr Poręba (A7-0079/2012)
[2011/2315(INI)]
Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten

12:00 – 12:30

- 84 • **Feierliche Sitzung - Jordanien**
Ansprache Seiner Majestät König Abdullahs II., König des Haschemitischen Königreichs Jordanien

12:30 – 14:00 Fortsetzung der Abstimmung gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung**15:00 – 21:00**

- 112 • **Maßnahmen zur Bewältigung der Wirtschaftskrise, insbesondere in der Eurozone**
Erklärung des Präsidenten der Kommission
 [2012/2613(RSP)]
- 96 🕒 • **Forderung nach konkreten Maßnahmen zur Bekämpfung von Steuerbetrug und Steuerhinterziehung**
Erklärungen des Rates und der Kommission
 [2012/2599(RSP)]
- 114 🕒 • **Rechtssicherheit für europäische Investitionen außerhalb der Europäischen Union**
Erklärungen des Rates und der Kommission
 [2012/2619(RSP)]
mit anschließender Rednerrunde der Fraktionssprecher
- 61 🕒 ★ • **Gemeinsame konsolidierte Körperschaftsteuer-Bemessungsgrundlage**
Bericht: Marianne Thyssen (A7-0080/2012)
 Bericht über den Vorschlag für eine Richtlinie des Rates über eine Gemeinsame konsolidierte Körperschaftsteuer-Bemessungsgrundlage (GKKB)
 [COM(2011)0121 - C7-0092/2011 - 2011/0058(CNS)]
 Ausschuss für Wirtschaft und Währung
- 28 🕒 ★ • **Besteuerung von Energieerzeugnissen und elektrischem Strom**
Bericht: Astrid Lulling (A7-0052/2012)
 Bericht über den Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Änderung der Richtlinie 2003/96/EG zur Restrukturierung der gemeinschaftlichen Rahmenvorschriften zur Besteuerung von Energieerzeugnissen und elektrischem Strom
 [COM(2011)0169 - C7-0105/2011 - 2011/0092(CNS)]
 Ausschuss für Wirtschaft und Währung
- 73 🕒 ★★ ★ I • **Risikoteilungsinstrumente für Mitgliedstaaten, die von gravierenden Schwierigkeiten in Bezug auf ihre finanzielle Stabilität betroffen oder bedroht sind**
Bericht: Danuta Maria Hübner (A7-0067/2012)
 Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 des Rates hinsichtlich bestimmter Vorschriften zu Risikoteilungsinstrumenten für Mitgliedstaaten, die von gravierenden Schwierigkeiten in Bezug auf ihre finanzielle Stabilität betroffen oder bedroht sind
 [COM(2011)0655 - C7-0350/2011 - 2011/0283(COD)]
 Ausschuss für regionale Entwicklung

Donnerstag, 19. April 2012

09:00 – 11:50	AUSSPRACHE ZU SCHWERPUNKTTHEMEN
12:00 – 14:00	ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung
15:00 – 20:00	Aussprachen
21:00 – 23:00	Aussprachen

09:00 – 11:50 AUSSPRACHE ZU SCHWERPUNKTTHEMEN

- 50 🕒 ★★★ • **Abkommen zwischen der EU und den USA über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das US Department of Homeland Security**
Empfehlung: Sophia in 't Veld (A7-0099/2012)
 Empfehlung zu dem Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Abschluss des Abkommens zwischen den Vereinigten Staaten von Amerika und der Europäischen Union über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das United States Department of Homeland Security
 [17433/2011 - C7-0511/2011 - 2011/0382(NLE)]
 Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres
- 92 • **Menschenhandel**
Erklärungen des Rates und der Kommission
 [2012/2583(RSP)]

12:00 – 14:00 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung

- 49 ★★★ - **Freiwilliges Partnerschaftsabkommen EU - Zentralafrikanische Republik über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzprodukten in die Europäische Union (FLEGT)**
Empfehlung: Elisabeth Köstinger (A7-0082/2012)
 Empfehlung zu dem Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Abschluss eines Freiwilligen Partnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Zentralafrikanischen Republik über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzprodukten in die Europäische Union (FLEGT)
 [14034/2011 - C7-0046/2012 - 2011/0127(NLE)]
 Ausschuss für internationalen Handel
 Artikel 138 GO
- 40 ★★★ - **Freiwilliges Partnerschaftsabkommen EU-Liberia über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzprodukten in die EU**
Empfehlung: Elisabeth Köstinger (A7-0081/2012)
 Empfehlung zu dem Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Abschluss des Freiwilligen Partnerschaftsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Liberia über Rechtsdurchsetzung, Politikgestaltung und Handel im Forstsektor sowie über die Einfuhr von Holzprodukten in die Europäische Union
 [11104/2011 - C7-0241/2011 - 2011/0160(NLE)]
 Ausschuss für internationalen Handel
 Artikel 138 GO

- 73 ⌚ ★★★I - **Risikoteilungsinstrumente für Mitgliedstaaten, die von gravierenden Schwierigkeiten in Bezug auf ihre finanzielle Stabilität betroffen oder bedroht sind**
Bericht: Danuta Maria Hübner (A7-0067/2012)
[COM(2011)0655 - C7-0350/2011 - 2011/0283(COD)]
Ausschuss für regionale Entwicklung
- 113 - **Gutachten des Gerichtshofs zur Vereinbarkeit des Abkommens zwischen den Vereinigten Staaten von Amerika und der Europäischen Union über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das United States Department of Homeland Security mit den Verträgen**
Entschließungsantrag
B7-0200/2012
[2012/2615(RSP)]
Artikel 90 Absatz 6 GO
- 50 ⌚ ★★★ - **Abkommen zwischen der EU und den USA über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das US Department of Homeland Security**
Empfehlung: Sophia in 't Veld (A7-0099/2012)
[17433/2011 - C7-0511/2011 - 2011/0382(NLE)]
Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres
- 61 ⌚ ★ - **Gemeinsame konsolidierte Körperschaftsteuer-Bemessungsgrundlage**
Bericht: Marianne Thyssen (A7-0080/2012)
[COM(2011)0121 - C7-0092/2011 - 2011/0058(CNS)]
Ausschuss für Wirtschaft und Währung
- 28 ⌚ ★ - **Besteuerung von Energieerzeugnissen und elektrischem Strom**
Bericht: Astrid Lulling (A7-0052/2012)
[COM(2011)0169 - C7-0105/2011 - 2011/0092(CNS)]
Ausschuss für Wirtschaft und Währung
- 96 ⌚ - **Forderung nach konkreten Maßnahmen zur Bekämpfung von Steuerbetrug und Steuerhinterziehung**
Entschließungsanträge
B7-0203/2012
[2012/2599(RSP)]

15:00 – 20:00

- 85 • **Beitritt der EU zur Europäischen Menschenrechtskonvention**
Erklärungen des Rates und der Kommission
[2012/2567(RSP)]

87

- **Biometrische Reisepässe**

Anfragen zur mündlichen Beantwortung

Carlos Coelho, Simon Busuttil, Ioan Enciu, Henri Weber, Cornelia Ernst, Franziska Keller, Tatjana Ždanoka (O-000052/2012 - B7-0107/2012)

Fraktion der Europäischen Volkspartei (Christdemokraten)

Fraktion der Progressiven Allianz der Sozialisten & Demokraten im Europäischen Parlament

Konföderale Fraktion der Vereinigten Europäischen Linken/Nordische Grüne Linke

Fraktion der Grünen / Freie Europäische Allianz

Kommission

Biometrische Reisepässe

Sarah Ludford, Sophia in 't Veld, Renate Weber, Alexander Alvaro, Nadja Hirsch, Louis Michel (O-000065/2012 - B7-0108/2012)

Fraktion der Allianz der Liberalen und Demokraten für Europa

Kommission

Biometrische Reisepässe

Timothy Kirkhope (O-000100/2012 - B7-0112/2012)

Fraktion Europäische Konservative und Reformisten

Kommission

Biometrische Reisepässe

[2012/2584(RSP)]

97

- **Abgrenzung benachteiligter Gebiete im Zusammenhang mit der GAP-Reform**

Anfragen zur mündlichen Beantwortung

Elisabeth Köstinger, Herbert Dorfmann, Albert Deß, Luis Manuel Capoulas Santos, Paolo De Castro, James Nicholson, George Lyon, Marit Paulsen, Liam Aylward, Britta Reimers, Marian Harkin, Giommaria Uggias (O-000070/2012 - B7-0110/2012)

Fraktion der Europäischen Volkspartei (Christdemokraten)

Fraktion der Progressiven Allianz der Sozialisten & Demokraten im Europäischen Parlament

Fraktion Europäische Konservative und Reformisten

Fraktion der Allianz der Liberalen und Demokraten für Europa

Rat

Abgrenzung benachteiligter Gebiete im Zusammenhang mit der GAP-Reform

Patrick Le Hyaric, Nikolaos Chountis (O-000071/2012 - B7-0111/2012)

Konföderale Fraktion der Vereinigten Europäischen Linken/Nordische Grüne Linke

Rat

Abgrenzung benachteiligter Gebiete im Zusammenhang mit der GAP-Reform

[2012/2606(RSP)]

110

- **Was sind "lokal erzeugte" Lebensmittel?**

Anfrage zur mündlichen Beantwortung

Anna Maria Corazza Bildt, Evelyne Gebhardt (O-000046/2012 - B7-0109/2012)

Fraktion der Europäischen Volkspartei (Christdemokraten)

Fraktion der Progressiven Allianz der Sozialisten & Demokraten im Europäischen Parlament

Kommission

Lebensmittel "aus lokaler Erzeugung"

[2012/2610(RSP)]

91

- **Lage von Einwanderern in Griechenland**

Erklärungen des Rates und der Kommission

[2012/2535(RSP)]

21:00 – 23:00

70

- **Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 1/2012: Finanzierung des ITER**
Bericht: Francesca Balzani (A7-0097/2012)

Bericht betreffend den Standpunkt des Rates zum Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 1/2012 der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2012, Einzelplan III – Kommission

[08136/2012 - C7-0088/2012 - 2012/2011(BUD)]

Haushaltsausschuss

Kurze Darstellung der folgenden Berichte:

77 ☺

- **Auswirkungen der Verlagerung der Verwaltung der Außenhilfe durch die Kommission auf die Hilfsleistungen**

Bericht: Filip Kaczmarek (A7-0056/2012)

Bericht über die Auswirkungen auf die Bereitstellung der Hilfe infolge der Verlagerung der Verwaltung der Außenhilfe von den zentralen Dienststellen der Kommission auf ihre Delegationen

[2011/2192(INI)]

Entwicklungsausschuss

20

- **Modernisierung von Europas Hochschulsystemen**

Bericht: László Tőkés (A7-0057/2012)

Bericht über die Modernisierung der Hochschulsysteme Europas

[COM(2011)0567 - 2011/2294(INI)]

Ausschuss für Kultur und Bildung

37

- **Vorreiterrolle des eGovernment für einen wettbewerbsgeprägten Binnenmarkt für digitale Dienste**

Bericht: Silvia-Adriana Țicău (A7-0083/2012)

Bericht über die Vorreiterrolle des eGovernment für einen wettbewerbsgeprägten Binnenmarkt für digitale Dienste

[COM(2010)0743 - 2011/2178(INI)]

Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie

Freitag, 20. April 2012

09:00 – 11:50 Aussprachen
 12:00 – 14:00 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung

09:00 – 11:50

- 76 ⌚ • **Frauen und Klimawandel**
Bericht: Nicole Kiil-Nielsen (A7-0049/2012)
 Bericht über das Thema „Frauen und Klimawandel“
 [2011/2197(INI)]
 Ausschuss für die Rechte der Frau und die Gleichstellung der Geschlechter
- 58 ⌚ • **Lebensversicherung und Naturkapital: Eine Biodiversitätsstrategie der EU für das Jahr 2020**
Bericht: Gerben-Jan Gerbrandy (A7-0101/2012)
 Bericht über das Thema "Lebensversicherung und Naturkapital: Eine Biodiversitätsstrategie der EU für das Jahr 2020"
 [COM(2011)0244 - 2011/2307(INI)]
 Ausschuss für Umweltfragen, Volksgesundheit und Lebensmittelsicherheit
- 22 ⌚ • **Überprüfung des 6. Umweltaktionsprogramms und Festlegung der Prioritäten für das 7. Umweltaktionsprogramm**
Bericht: Jo Leinen (A7-0048/2012)
 Bericht über die Überprüfung des 6. Umweltaktionsprogramms und die Festlegung der Prioritäten für das 7. Umweltaktionsprogramm: Mehr Lebensqualität durch Umweltschutz
 [2011/2194(INI)]
 Ausschuss für Umweltfragen, Volksgesundheit und Lebensmittelsicherheit

12:00 – 14:00 ABSTIMMUNG gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung

- 70 - **Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 1/2012: Finanzierung des ITER**
Bericht: Francesca Balzani (A7-0097/2012)
 [08136/2012 - C7-0088/2012 - 2012/2011(BUD)]
 Haushaltsausschuss
 Artikel 138 GO
- 20 - **Modernisierung von Europas Hochschulsystemen**
Bericht: László Tőkés (A7-0057/2012)
 [COM(2011)0567 - 2011/2294(INI)]
 Ausschuss für Kultur und Bildung
 Artikel 138 GO

- 37 - **Vorreiterrolle des eGovernment für einen wettbewerbsgeprägten Binnenmarkt für digitale Dienste**
Bericht: Silvia-Adriana Țicău (A7-0083/2012)
[COM(2010)0743 - 2011/2178(INI)]
Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie
Artikel 138 GO
- 88 ⌚ - **Lage in Mali**
Entschließungsanträge
gemeinsamer Entschließungsantrag B7-0201/2012, B7-0201/2012, B7-0204/2012, B7-0205/2012, B7-0209/2012, B7-0212/2012, B7-0213/2012
[2012/2603(RSP)]
- 89 ⌚ - **Lage in Burma**
Entschließungsanträge
gemeinsamer Entschließungsantrag B7-0202/2012, B7-0202/2012, B7-0206/2012, B7-0207/2012, B7-0208/2012, B7-0210/2012, B7-0211/2012
[2012/2604(RSP)]
- 114 ⌚ - **Rechtssicherheit für europäische Investitionen außerhalb der Europäischen Union**
Entschließungsanträge
gemeinsamer Entschließungsantrag B7-0214/2012, B7-0214/2012, B7-0215/2012, B7-0216/2012, B7-0217/2012, B7-0218/2012, B7-0219/2012
[2012/2619(RSP)]
- 77 ⌚ - **Auswirkungen der Verlagerung der Verwaltung der Außenhilfe durch die Kommission auf die Hilfsleistungen**
Bericht: Filip Kaczmarek (A7-0056/2012)
[2011/2192(INI)]
Entwicklungsausschuss
- 76 ⌚ - **Frauen und Klimawandel**
Bericht: Nicole Kiil-Nielsen (A7-0049/2012)
[2011/2197(INI)]
Ausschuss für die Rechte der Frau und die Gleichstellung der Geschlechter
- 58 ⌚ - **Lebensversicherung und Naturkapital: Eine Biodiversitätsstrategie der EU für das Jahr 2020**
Bericht: Gerben-Jan Gerbrandy (A7-0101/2012)
[COM(2011)0244 - 2011/2307(INI)]
Ausschuss für Umweltfragen, Volksgesundheit und Lebensmittelsicherheit
- 22 ⌚ - **Überprüfung des 6. Umweltaktionsprogramms und Festlegung der Prioritäten für das 7. Umweltaktionsprogramm**
Bericht: Jo Leinen (A7-0048/2012)
[2011/2194(INI)]
Ausschuss für Umweltfragen, Volksgesundheit und Lebensmittelsicherheit

Redezeit (Artikel 149 GO) Einreichungsfristen

Redezeit (Artikel 149 GO)

Dienstag, 17. April 2012

17:00 – 23:00

Vizepräsidentin der Kommission/Hohe Vertreterin (einschließlich Antworten)	:45'
Kommission (einschließlich Antworten)	:10'
Berichterstatter(innen) (3 x 6')	:18'
Verfasser(innen) von Stellungnahmen (2 x 1')	:2'
Mitglieder	:119'
PPE : 39' 30, S&D : 28', ALDE : 13' 30, Verts/ALE : 10', ECR : 9', EFD : 6' 30, GUE/NGL : 6' 30, NI : 6'	
"Catch the eye" (6 x 5')	:30'

Mittwoch, 18. April 2012

09:00 – 09:50

Kommission (einschließlich Antworten)	:5'
Berichterstatter(in)	:6'
Mitglieder	:21'
PPE : 4', S&D : 3' 30, ALDE : 2' 30, Verts/ALE : 2' 30, ECR : 2' 30, EFD : 2', GUE/NGL : 2', NI : 2'	
"Catch the eye"	:5'

15:00 – 21:00

Rat (einschließlich Antworten)	:20'
Präsident der Kommission (einschließlich Antworten)	:10'
Kommission (einschließlich Antworten)	:35'
Berichterstatter(innen) (3 x 6')	:18'
Verfasser(innen) von Stellungnahmen (8 x 1')	:8'
Mitglieder	:150'
PPE : 50', S&D : 36', ALDE : 17', Verts/ALE : 12' 30, ECR : 11', EFD : 8', GUE/NGL : 8', NI : 7' 30	
"Catch the eye" (5 x 5')	:25'

Donnerstag, 19. April 2012

09:00 – 11:50

Rat (einschließlich Antworten)	:15'
Kommission (einschließlich Antworten)	:15'
Berichterstatter(innen)	:6'
Verfasser(in) der Stellungnahme	:1'
Mitglieder	:74' 30
PPE : 23', S&D : 17', ALDE : 8' 30, Verts/ALE : 6' 30, ECR : 6', EFD : 4' 30, GUE/NGL : 4' 30, NI : 4' 30	
"Catch the eye" (2 x 5')	:10'

15:00 – 20:00

Rat (einschließlich Antworten)	:25'
Kommission (einschließlich Antworten)	:30'
Verfasser(innen) (13 x 2')	:26'
Mitglieder	:119'
PPE : 39' 30, S&D : 28', ALDE : 13' 30, Verts/ALE : 10', ECR : 9', EFD : 6' 30, GUE/NGL : 6' 30, NI : 6'	
"Catch the eye" (5 x 5')	:25'

21:00 – 23:00

Kommission (einschließlich Antworten)	:20'
Berichterstatter(in)	:6'
Berichterstatter(innen) (Artikel 48 Absatz 2 GO) (3 x 4')	:12'
Mitglieder	:29' 30
PPE : 7', S&D : 5' 30, ALDE : 3' 30, Verts/ALE : 3', ECR : 3', EFD : 2' 30, GUE/NGL : 2' 30, NI : 2' 30	
"Catch the eye" (4 x 5')	:20'

Freitag, 20. April 2012

09:00 – 11:50

Kommission (einschließlich Antworten)	:15'
Berichterstatter(innen) (3 x 6')	:18'
Verfasser(innen) von Stellungnahmen (7 x 1')	:7'
Mitglieder	:74' 30
PPE : 23', S&D : 17', ALDE : 8' 30, Verts/ALE : 6' 30, ECR : 6', EFD : 4' 30, GUE/NGL : 4' 30, NI : 4' 30	
"Catch the eye" (3 x 5')	:15'

Einreichungsfristen

Dienstag, 17. April 2012

- 38 • **Menschenrechte in der Welt und Politik der Europäischen Union in diesem Bereich - Bericht: Richard Howitt (A7-0086/2012)**
 - Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00
- 88 • **Lage in Mali - Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik**
 - Entschließungsanträge Dienstag, 17. April, 19:00
 - Änderungsanträge und gemeinsame Entschließungsanträge Mittwoch, 18. April, 19:00
 - Änderungsanträge zu gemeinsamen Entschließungsanträgen Mittwoch, 18. April, 20:00
 - Anträge auf "gesonderte", "getrennte" und "namentliche" Abstimmung Donnerstag, 19. April, 17:00
- 89 • **Lage in Burma - Erklärung der Vizepräsidentin der Kommission/Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik**
 - Entschließungsanträge Dienstag, 17. April, 19:00
 - Änderungsanträge und gemeinsame Entschließungsanträge Mittwoch, 18. April, 19:00
 - Änderungsanträge zu gemeinsamen Entschließungsanträgen Mittwoch, 18. April, 20:00
 - Anträge auf "gesonderte", "getrennte" und "namentliche" Abstimmung Donnerstag, 19. April, 17:00
- 59 • **Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Aserbaidschan - Bericht: Anneli Jäätteenmäki (A7-0071/2012)**
 - Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00
- 60 • **Verhandlungen über das Assoziierungsabkommen EU-Armenien - Bericht: Tomasz Piotr Poręba (A7-0079/2012)**
 - Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00

Mittwoch, 18. April 2012

- 96 • **Forderung nach konkreten Maßnahmen zur Bekämpfung von Steuerbetrug und Steuerhinterziehung - Erklärungen des Rates und der Kommission**
 - Entschließungsanträge Dienstag, 17. April, 19:00
 - Änderungsanträge und gemeinsame Entschließungsanträge Mittwoch, 18. April, 11:00
 - Änderungsanträge zu gemeinsamen Entschließungsanträgen Mittwoch, 18. April, 12:00
 - Anträge auf "gesonderte", "getrennte" und "namentliche" Abstimmung Mittwoch, 18. April, 19:00
- 114 • **Rechtssicherheit für europäische Investitionen außerhalb der Europäischen Union - Erklärungen des Rates und der Kommission**
 - Entschließungsanträge Mittwoch, 18. April, 12:00
 - Änderungsanträge und gemeinsame Entschließungsanträge Donnerstag, 19. April, 12:00
 - Änderungsanträge zu gemeinsamen Entschließungsanträgen Donnerstag, 19. April, 13:00
 - Anträge auf "gesonderte", "getrennte" und "namentliche" Abstimmung Donnerstag, 19. April, 17:00
- 61 • **Gemeinsame konsolidierte Körperschaftsteuer-Bemessungsgrundlage - Bericht: Marianne Thyssen (A7-0080/2012)**
 - Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00

- 28 • **Besteuerung von Energieerzeugnissen und elektrischem Strom - Bericht: Astrid Lulling (A7-0052/2012)**
- Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00
- 73 • **Risikoteilungsinstrumente für Mitgliedstaaten, die von gravierenden Schwierigkeiten in Bezug auf ihre finanzielle Stabilität betroffen oder bedroht sind - Bericht: Danuta Maria Hübner (A7-0067/2012)**
- Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00

Donnerstag, 19. April 2012

- 50 • **Abkommen zwischen der EU und den USA über die Verwendung von Fluggastdatensätzen und deren Übermittlung an das US Department of Homeland Security - Empfehlung: Sophia in 't Veld (A7-0099/2012)**
- Änderungsanträge Donnerstag, 12. April, 12:00
- 77 • **Auswirkungen der Verlagerung der Verwaltung der Außenhilfe durch die Kommission auf die Hilfsleistungen - Bericht: Filip Kaczmarek (A7-0056/2012)**
- Änderungsanträge d. Berichterst., mindestens 76 Mitglieder; alternative Entschließungsanträge Mittwoch, 18. April, 12:00

Freitag, 20. April 2012

- 76 • **Frauen und Klimawandel - Bericht: Nicole Kjøil-Nielsen (A7-0049/2012)**
- Anträge auf "gesonderte", "getrennte" und "namentliche" Abstimmung Mittwoch, 18. April, 19:00
- 58 • **Lebensversicherung und Naturkapital: Eine Biodiversitätsstrategie der EU für das Jahr 2020 - Bericht: Gerben-Jan Gerbrandy (A7-0101/2012)**
- Änderungsanträge d. Berichterst., mindestens 76 Mitglieder; alternative Entschließungsanträge Montag, 16. April, 12:00
- Gemeinsame alternative Entschließungsanträge Dienstag, 17. April, 19:00
- 22 • **Überprüfung des 6. Umweltaktionsprogramms und Festlegung der Prioritäten für das 7. Umweltaktionsprogramm - Bericht: Jo Leinen (A7-0048/2012)**
- Änderungsanträge d. Berichterst., mindestens 76 Mitglieder; alternative Entschließungsanträge Montag, 16. April, 12:00
- Gemeinsame alternative Entschließungsanträge Dienstag, 17. April, 19:00

Gesonderte Abstimmungen – Getrennte Abstimmungen – Namentliche Abstimmungen

- Texte, über die am Mittwoch abgestimmt wird Montag, 16. April, 12:00
- Texte, über die am Donnerstag abgestimmt wird Dienstag, 17. April, 19:00
- Texte, über die am Freitag abgestimmt wird Mittwoch, 18. April, 19:00